

2022-12-10
強制檢測公告詳情 (2022 年第 1141 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 1141 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點

Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	將軍澳維景灣畔 12 座 Tower 12, Ocean Shores, Tseung Kwan O	2022-12-04 ~ 2022-12-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-12-11 或 2022-12-12 2022-12-11 or 2022-12-12
2.	大埔太和邨麗和樓 Lai Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	葵涌雍雅軒 1 座 Tower 1, The Apex, Kwai Chung		
4.	大角咀西九龍紀律部隊宿 舍 1 座 Block 1, West Kowloon Disciplined Services Quarters, Tai Kok Tsui		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
5.	北角栢景臺 2 座 Tower 2, Park Towers, North Point	2022-12-04 ~ 2022-12-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-12-11 或 2022-12-12 2022-12-11 or 2022-12-12
6.	銅鑼灣告士打道 275 號海 都大廈 Hoi To Court, 275 Gloucester Road, Causeway Bay	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	元朗新時代廣場 5 座 Block 5, Yoho Town, Yuen Long		
8.	大埔大埔中心 6 座 Block 6, Tai Po Centre, Tai Po		
9.	馬鞍山聽濤雅苑 8 座 Tower 8, Vista Paradiso, Ma On Shan		
10.	鰂魚涌南豐新邨 9 座 Block 9, Nan Fung Sun Chuen, Quarry Bay		
11.	上水順欣花園 1 座 Block 1, Sunningdale Garden, Sheung Shui		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
12.	<p>黃大仙消防處黃大仙員佐 級已婚人員宿舍 A 座 Block A, Fire Services Department Wong Tai Sin Rank And File Married Quarters, Wong Tai Sin</p>	<p>2022-12-04 ~ 2022-12-10 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	<p>2022-12-11 或 2022-12-12 2022-12-11 or 2022-12-12</p>
13.	<p>鰂魚涌英皇道 1048 號益發 大廈 Yick Fat Building, 1048 King's Road, Quarry Bay</p>		
14.	<p>屯門聚康山莊 2 座 Block 2, Beneville, Tuen Mun</p>		
15.	<p>上水上水中心 1 座 Block 1, Sheung Shui Centre, Sheung Shui</p>		
16.	<p>何文田欣圖軒 4 座 Block 4, Cascades, Ho Man Tin</p>		
17.	<p>牛池灣新麗花園 C 座 Block C, Sun Lai Garden, Ngau Chi Wan</p>		
18.	<p>沙田沙田第一城 19 座 Block 19, City One Shatin, Sha Tin</p>		
19.	<p>沙田沙田中心安寧大廈 On Ning Building, Sha Tin Centre, Sha Tin</p>		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
20.	上水皇府山 1 座 Tower 1, Noble Hill, Sheung Shui	2022-12-04 ~ 2022-12-10 (曾身處指明場所超過兩小時)	2022-12-11 或 2022-12-12 2022-12-11 or 2022-12-12
21.	荃灣豪景花園麗晶閣 Regent Heights, Hong Kong Garden, Tsuen Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
22.	屯門恒順園 8 座 Block 8, Handsome Court, Tuen Mun		
23.	元朗蝶翠峰 5 座 Block 5, Sereno Verde, Yuen Long		
24.	何文田萬基大廈 E-H 座 Block E-H, Man Kee Mansion, Ho Man Tin		
25.	沙田愉城苑城榮閣 Shing Wing House, Yue Shing Court, Sha Tin		
26.	沙田沙田第一城 35 座 Block 35, City One Shatin, Sha Tin		
27.	沙田花園城雅碧苑 Apex Garden, Shatin Park, Sha Tin		
28.	香港仔香港仔中心海龍閣 Hoi Lung Court, Aberdeen Centre, Aberdeen		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
29.	<p>何文田何文田邨靜文樓 Ching Man House, Ho Man Tin Estate, Ho Man Tin</p>	<p>2022-12-04 ~ 2022-12-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)</p>	<p>2022-12-11 或 2022-12-12 2022-12-11 or 2022-12-12</p>
30.	<p>粉嶺碧湖花園 6 座 Block 6, Avon Park, Fanling</p>	<p>(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	
31.	<p>九龍塘廣播道 8 號翠華園 Fairyland Gardens, 8 Broadcast Drive, Kowloon Tong</p>		
32.	<p>屯門冠峰園 5 座 Block 5, Alpine Garden, Tuen Mun</p>		
33.	<p>深水埗怡閣苑怡欣閣 Yee Yan House, Yee Kok Court, Sham Shui Po</p>		
34.	<p>粉嶺欣翠花園 3 座 Block 3, Cheerful Park, Fanling</p>		
35.	<p>石塘咀龍暉花園 1 座 Block 1, Dragonfair Garden, Shek Tong Tsui</p>		
36.	<p>屯門兆安苑定賢閣 Ting Yin House, Siu On Court, Tuen Mun</p>		
37.	<p>新蒲崗康強洋樓 A 座 Block A, Hong Keung Mansion, San Po Kong</p>		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
38.	觀塘順緻苑順美閣 Shun Mei House, Shun Chi Court, Kwun Tong	2022-12-04 ~ 2022-12-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-12-11 或 2022-12-12 2022-12-11 or 2022-12-12
39.	馬鞍山雅典居 6 座 Block 6, Villa Athena, Ma On Shan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
40.	荃灣東亞花園長發樓 Cheung Fat House, East Asia Gardens, Tsuen Wan		
41.	荃灣東亞花園大發樓 Tai Fat House, East Asia Gardens, Tsuen Wan		
42.	荔枝角美孚新邨 2 期吉利 徑 2-4 號 2-4 Glee Path, Stage 2, Mei Foo Sun Chuen, Lai Chi Kok		

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具

Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點

Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	沙田駿洋邨駿山樓 Chun San House, Chun Yeung Estate, Sha Tin	2022-12-04 ~ 2022-12-10 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-12-11 或 2022-12-12 2022-12-11 or 2022-12-12
2.	牛池灣彩雲(二)邨豐澤樓 Fung Chak House, Choi Wan (2) Estate, Ngau Chi Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	觀塘順利邨利明樓 Lee Ming House, Shun Lee Estate, Kwun Tong		
4.	沙田禾輦邨泰和樓 Tai Wo House, Wo Che Estate, Sha Tin		
5.	九龍灣麗晶花園 1 及 2 座 Blocks 1 and 2, Richland Gardens, Kowloon Bay		
6.	大埔富亨邨亨翠樓 Heng Tsui House, Fu Heng Estate, Tai Po		
7.	大圍美城苑暉城閣 Fai Shing House, May Shing Court, Tai Wai		

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)**

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)**

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）

Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：

Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。

The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 9 月 10 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(有關人士)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或

- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 10 September 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government’s “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test”.

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子或咽喉拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用咽喉拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs or a throat swab, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through a throat swab because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (*the Extended Testing Period due to Inclement Weather*).